

Contents

ACCIDENTAL INTERACTIONS: THE FIRST CZECH VISITORS OF KOREA 우연한 조우, 처음으로 한국을 방문했던 체코인들	11
THE FIRST CZECH PHOTOGRAPHER TO DOCUMENT KOREA: ENRIQUE STANKO VRÁZ 한국을 방문한 최초의 체코 사진작가, 엔리케 스탄코 브라즈	19
THE RUSSO-JAPANESE WAR: THE FIRST COVERAGE OF KOREA IN THE CZECH PRESS 체코 언론이 바라본 러일전쟁과 한국	25
FIRST OFFICIAL CONTACTS: THE KOREAN INDEPENDENCE MOVEMENT AND THE CZECHOSLOVAK LEGION 양국 역사상 첫 번째 접촉, 체코슬로바키아 군단과 한국의 독립운동가들	31
SPREADING THEIR KNOWLEDGE: FORMER LEGIONNAIRES ON KOREA 귀향한 체코슬로바키아 군인들이 전한 한국 관련 정보	37
MORE THAN VISITORS: CZECH TRAVELLERS TO OCCUPIED KOREA 일제통치하 한국을 여행했던 체코인들	43
BOOKS, FILMS AND PAINTINGS: THE FIRST LITERARY AND ART EXCHANGES 책, 영화, 그리고 그림, 최초의 문화 예술 교류	53
PARENTS OF CZECH KOREAN STUDIES: HAN HEUNG-SU AND HUBERTA KIMOVÁ 체코에서 한국학을 이끈 한흥수와 후베르타 키모바	59
THE VERY FIRST: THE BIRTH OF CZECH KOREAN STUDIES 체코 내 한국학의 탄생	65
AT THE CROSSROADS: CZECHOSLOVAKIA BETWEEN THE SOUTH AND THE NORTH 남과 북, 교차로에 선 체코슬로바키아	71
“HANDS OFF KOREA!”: CZECHOSLOVAKIAN COMMUNIST PROPAGANDA AND THE KOREAN WAR “한반도에서 손떼 주세요!” 체코슬로바키아 공산당 홍보선전과 한국전쟁	77
UNDER A SQUARE FLAG: KEEPING THE PEACE ON THE KOREAN PENINSULA 사각기 아래에서, 한반도에서의 평화 유지 활동	87
DISCOVERING CLASSICAL KOREA REMOVED FROM IDEOLOGY: KOREAN STUDIES IN CZECHOSLOVAKIA 한국 고전을 조명하다, 이념을 넘어선 체코의 한국학	95
BETWEEN TWO KOREAS: COMMUNIST CZECHOSLOVAKIA, THE NORTH AND THE SOUTH 두 한국 사이, 사회주의 체코슬로바키아, 그리고 남과 북	101
CHANGE ON THE HORIZON: TURBULENT YEARS OF RELATIONS 변화의 시작, 격동의 시대 속 양국 관계	107
THREE DECADES OF INTENSIVE TIES: CZECH-KOREAN POLITICAL RELATIONS 30년간 급성장한 한국-체코의 정치적 관계	111
FROM BEER TO CELL PHONES, MEDICAL EQUIPMENT TO CARS: THREE DECADES OF INTENSIVE TRADE TIES 맥주에서 휴대폰까지, 의료기기에서 자동차까지, 30년간 급성장한 무역 관계	117
CLASSICAL LITERATURE TO K-POP, MILITARY HISTORY TO MODERN ART: STUDYING KOREA IN THE CZECH REPUBLIC 고전 문학에서 케이팝까지, 전쟁사에서 현대 예술까지, 체코 안의 한국	125
FROM PANSORI TO HAN KANG, FROM PSY TO PARASITE: KOREAN CULTURE IN THE CZECH REPUBLIC 판소리에서 한강까지, 싸이에서 기생충까지, 체코에 알려진 한국 문화	133
FROM KAREL ČAPEK TO MUSICALS, FROM FILMS TO ALFONS MUCHA: CZECH CULTURE IN KOREA 카렐 차페크에서 뮤지컬까지, 영화에서 알폰스 무하까지, 체코 문화와 한국	145
LOVERS IN PRAGUE: TOURIST DESTINATION: CZECH REPUBLIC 프라하의 연인, 체코로의 여행	155